

FICHA APLICACIONES MÓVILES

1. Datos generales

- **Nombre APP:** Group Transcribe
- **Descripción:** aplicación que proporciona transcripción y traducción de voz a texto en tiempo real
- **Versión:** 21.3.1
- **Fecha actualización:** 05/04/2021
- **Idioma:** Español y múltiples idiomas
- **Desarrollador:** Microsoft Corporation
- **Coste:** Gratuita
- **Requisitos hardware/software:** Requiere iOS 12.0 o posterior. Compatible con iPhone, iPad y iPod touch
- **Enlaces relacionados:**
[Group Transcribe en App Store \(apple.com\)](#)

2. Entorno de pruebas

- **Plataforma:** iPhone SE 2ªG
- **Sistema Operativo y versión:** iOS 14.4.2
- **Ayuda técnica utilizada (versión):** VoiceOver, Focus 14 BT 5G y 40 Blue II

3. Accesibilidad/Usabilidad

En el momento que se inicia una reunión o se une el usuario a una creada por otra persona, VoiceOver se queda en silencio y sólo es posible utilizar la APP con Línea Braille. Con ella se puede realizar el desplazamiento por la pantalla, leer la transcripción de los mensajes en tiempo real y acceder a las distintas opciones de configuración que ofrece la aplicación.

Al cerrar la conversación, vuelve la voz de VoiceOver automáticamente. Si se sale de la aplicación con una reunión en curso sin cerrar sesión, VoiceOver continúa sin hablar, hasta que se cierra la sesión.

Se han encontrado algunos problemas de accesibilidad en la opción de "Configuración", como a continuación se detalla.

En la pantalla "Su perfil", dentro de la opción "Nombre", se observa que la etiqueta "Nombre" no está correctamente asociada al control, teniendo que realizar tres flicks hasta poder encontrar el campo de edición que permite introducirlo.

En la pantalla "Idioma" se echa en falta un control deslizable para poder desplazarse con mayor rapidez por los diferentes idiomas. Actualmente hay que ir realizando flick idioma por idioma hasta encontrar el que interese.

Se ha observado que la pantalla de "Preguntas recientes" es un enlace externo que se abre en Safari y su contenido aparece en inglés.

Se han encontrado además algunos botones no etiquetados como el botón “Cerrar” de la pantalla “Idioma” localizada dentro de la opción “Configuración”. Es posible conocer su función gracias a la ayuda automática de VoiceOver que verbaliza “Cerrar”.

Lo mismo sucede con el botón “Atrás” en la pantalla “Administración de donaciones de grabaciones de reuniones”.

Por último, cabe destacar la existencia de algunos botones etiquetados en inglés como es el caso de “Nearbybroadcast” o “Participant”, que se visualizan en la línea Braille al estar dentro de una reunión.

Se recuerda que el lector de pantalla permite etiquetar los botones/gráficos (tocar dos veces con dos dedos manteniendo la segunda pulsación hasta que aparece el mensaje que permite editar la etiqueta del elemento seleccionado).

La Línea Braille se hace imprescindible para el manejo de Group Transcribe dado que VoiceOver se queda en silencio al iniciar una reunión y, por lo tanto, sólo se puede revisar la conversación mantenida en dicha Línea Braille.

4. Funcionalidad

Group Transcribe es una aplicación de Microsoft gratuita que sirve para transcribir y traducir conversaciones en tiempo real. Estas conversaciones se guardan en el dispositivo para poderlas ver o compartir.

Está diseñada para ser utilizada por los distintos miembros de una reunión en la misma habitación. No obstante, es posible mantener reuniones a distancia, aunque la precisión de transcripción no es tan certera como cuando se mantienen las reuniones en la misma sala.

La aplicación registra y guarda automáticamente las transcripciones de las reuniones permitiendo exportarlas y compartirlas.

La aportación que cada miembro haga a la reunión irá precedida por el nombre del interlocutor, permitiendo de este modo conocer quién ha hecho cada comentario.

Además de utilizar la voz, es posible introducir texto mediante teclado.

5. Conclusiones

Group Transcribe es una aplicación que permite traducir y transcribir voz a texto en tiempo real.

Se han detectado algunos problemas de accesibilidad que se detallan en el documento de valoración, que no impiden el uso de la APP por parte de personas con discapacidad visual, siempre y cuando utilicen una Línea Braille, ya que se debe tener en cuenta que cuando se inicia una reunión, VoiceOver se silencia haciendo imposible el uso de la aplicación únicamente con la síntesis de voz.

Al transcribir a texto una conversación de voz que puede ser leída a través de una Línea Braille, la convierten en una alternativa de comunicación interesante para personas con sordoceguera. Además, al ofrecer la opción de introducir texto mediante el teclado de ésta, puede resultar muy útil para quienes puedan tener problemas de comunicación verbal.

Fecha evaluación

29/04/2021
